

نُورُ كَيْسِيَّةٍ وَنُورُ زَيْتِيَّةٍ
اِسْتِثْنَانُ

سنه لك آبونہ سی

۵۰ غروش

.....

پوسته اجرتی

۱۰ غروشدر

نسخه سی

۵ غروش

.....

پوسته اجرتی

۴۰ پاره در

شہر امانتی محمد علی

شہر امانتی طرفندہ آبدہ بر نشر اولنور

مردنی دولتدره

و

نورکیده

تحریر نفوس اجراسی ، احوال مدنیہ سجلائی و نفوس دفترلری تنظیمی

حقتنده کی اصول وقواعدی حاوی راپور

داخلیه وکالتی نفوس مدیر عمومی
عبدالمطلب

اوست تاریخی ۲۸ نجی صافی ده در .

دردنجی فصل

تورکیه ده نفوسه متعلق تشکیلات

معلومات تاریخی : اولاً ؛ تحریر نفوس معاملات عثمانلیک زماننده صیق صیق بایش و دولت تشکیلاتی نفوسک جنسه ، نوعه و عددیه کوره وجوده کتیرلشدیر . یالکیز ۱۳۰۰ سنه سندن اوله عائد وثائق فقدانندن طولایی حقیقی و قطعی اولهرق بو تحریر تاریخلرینک اراشه سی و تحریر نتایجک عرضی ممکن اوله مامشدر .

فقط بو تحریرلرک اجراسندن مقصد و برکی اخدی ، عسکر جمی ، اصناف عددلرینک تعیینی کی خصوصیاتدن عبارتدی . تحریرک اصولی ، و تاریخلری معلوم اولسه بیله آله ایدیلن معلومات قونقره قرارلندن اول اوروپاده پاییلان تحریرلرک نتایجندن فضله بر ماهیت و قیمت اراشه ایدمهزلر . مع مافیہ عثمانلیز زماننده ۱۳۰۰ دن اول بایشلر تحریر نفوسلره متعلق معلوماتک جمی ، الهه ایدیلن وثائق نضری شایان نمیدر .

ثانیاً ؛ حال مدنی سجلائی ایچون تاریخی معلومات عرضی ده مع الاسف ممکن اوله مامشدر . شاکم شرعیه ده وراثت دعوالری نبود و بنات شخصیه ایله قابل اثبات اولدیغندن دولت طرفندن هر شخصک منتظماً تسجیل و دوشولمه مشدر . خریستانلک و افتیز ، نکاح و تدفین مراسمی اسلامیتده بولنادیغندن روسای دینه جده - اوروپاده اولدینی کی - ولادت ، نکاح - و ویتایدیری طولامشدر . یالکیز جدی بر تدقیق پایله حق اولورسه حکمدارلرک ، قوماندانلرک ، بالخاصه و قفله علاقه دار افرادک حال مدنیلرینه متعلق معلومات الهه ایدیله بیلیر .

ثالثاً ؛ ۱۳۰۰ تاریخندن اول نفوس دفترلری ده بولنادینی ایچون تاریخی معلومات عرضی قابل دکلدر . ۱۳۰۰ دن سوکره تأسیس اولنان نفوس دفترلری ده اوروپا دوللرلر ده عمومی تحریر نفوسه ، حال مدنییه ، نفوس دفترلرینه متعلق معلوماتک مزج و ترکیبندن حصوله گلش بر خلیطه در .

بو خلیطه نك تحصیلندن و مختلف جزؤلری اوروپاده کی امتالیه مقایسه دن اول عثمانی حکومتی طرفندن وضع و تدوین اولنان نفوس قانونلری و نظامنامه لری احکامنک خطوط عمومییه سنه عطف نظر لازمدر :

بو قانونلرک صورت و مقصد تنظیمی : یکی جری اوجاغبله برابر (دوشیرمه) اصلونکده لغوئندن سوکره اردو تشکیلاتی وجوده کتیرام لازمیدی . قرعه اصلونک قیوانه قدر مراجعت اولنان تدابیرله منتظم و عملکنی مدافیه مقتدر بر اردو تشکیل اولته مادی . قرعه اصلونک تطبیق ایچون مملکتده الی سلاح طوئارلرک عدد و اوصافنک بیلنسی ضروری ایدی . ایشته املک نفوس تشکیلاتی بو احتیاجدن طوغدی ؛ استانیوله احداث اولنان جریده نفوس نظارتی ملحقاته نفوس نظارلری ، مأمورلری ، مقیدلری تعیین و اعزام ایلیدی .

فقط بو نظارت مثبت و علمی بر خدمت ایفا سنه موفق اوله مادی . مقصد عسکر آلفندن عبارت اولدینی ایچون پاییلان تحریرده نفوس ذکره منحصر قالمشدر .

بالآخره قانونلرکده تحریریه قرار و برلرلرک نفوس ایشلری تحریر املاک معاملاتیلرله برابر اداره ایدلشدی . مقصده وصول ممکن اوله مدنی ایچون بو قرارندن رجوع ایدیلرلرک نفوس اداره عمومییه سی دائرة عسکریه به ربطاوندی . مملکت حدودلرینک وسعتی ، تشکیلاتک نقصانی ودها زیاده نه پایلی ایستاتیکیکیک تمایله تعیین ایدیله مامی بو تشکاتندن مثبت بر نتیجه استحصاله مانع اولمشدر .

مملکتک بر طاقم و ولایتاره تقسیمندن ؛ اداری ، عدلی تشکیلات اجراسندن ؛ شورای دولتک ، بلدهلرک احداثندن و بالخاصه ۹۳ مشروطیتنک اعلانندن سوکره نفوس دفترلری و قیدلری حفسنکده منی و چیقماز بولندن رجوع اولتهرق اولدجه منتظم سجالات و احصائیات تنظیمی ایچون ۸ شعبان ۲۹۸ و ۲۳ حیران ۹۷ تاریخی مضبطه قله آلتمشدر .

اسم و شهرت .
 بابائک اسمیه محل اقامتی .
 محل ولادت
 سن و صنعت
 مذهب

صنعت ، خدمت و صورت معیشت
 انتخاب صلاحیتی ، علل ظاهره
 ازدواج ، وفیات
 خدمت عسکریه‌یك صنف و درجاتی
 تاریخ قید و تحریر

بومعلوماتك جی ایچون هر قضاده اداره وبلده مجلساری
 اعضا شدن بر ذراته نفوس مأمورلری وایکی ردیف شایطندن
 مرکب بر قومسیون تشکیل اولمشدر .

قومسیونلر قضامرکزدن باشلاهرق کویلری برز بر
 کزوب طولاشملر مسوده دفترلری اوزرینه ارکاک وفادین
 نفوسی یازمشلردر .

هر محله وقریه‌ده تحریر ختام بولدقن صوکره دفترله
 مکتوم نفوس قالدیفته دأئر مشروحات وبرتله‌رک هیئت اختیاره‌لر
 طرفندن تصدیق و تمهر اولمشدر .

هر قضاده تحریر ختام بولنجه ذکور وانات نفوسكه مقدارنی
 مبین برر ایستانسیتیق جدولی تنظیم اولنهرق داخلیه نظارتی
 نفوس اداره عمومیه‌سته کوندرلشدر . ایشته بوکونکی نفوس
 ایستانسیتیقلمرک مبنی بوجدوللردر .

هر اوج آیده بر هر قضادن اجال جدولاری آله‌هرق
 حرکات نفوس‌ده تعقب ایندیشدر . جهاز ، ین ، موصل ،
 بغداد ، بصره و لایرنلیه جبل لبنان ، عسیر ومدینه سنجاقلنده
 تحریر نفوس یالاماشدر .

۳۱۸ تاریخ نفوس نظامنامه‌سی ۱۲۹۸ تاریخ نظامنامه‌ك
 برینه قائم اولش ایسه‌ده والده اسملرنكه اثنای تحریرده
 قیدندن بشقه مهم بر اساس وضع اولتامش یالکزیکی برتحریر
 اجراسته خدمت ایشدر . بوکونکی نفوس دفترلری‌ده یوتحریر
 نتیجه‌سده تأسیس اولمشدر .

۱۰. تئوز ۳۲۴ انقلابی اوزرینه آجیلان مجلس مبعوثان
 برنی سئه اجتماعی‌سینده مملکتده منتظم بر ایستانسیتیق ،
 طوغرو برسجل کورمک املیله یکی بر نفوس قانونی ایسته‌مندر .
 قوه اجراییه طرفندن تنظیم اولنان لایحه قانونیه مجلسده
 حرارتلی مناقشه و مذاکره‌لرک موضوعی تشکیل آتش ونهایت
 بالفان حربندن صوکره طویلانان اوچنچ مجلس ۱۴ اغستوس
 ۳۳۰ تاریخ نفوس قانونی تنظیم ایشدر .

اليوم صی‌ی اولان بو قانونك علمی ، حقوقی واداری برقیعتی
 بولنامسته رغماً آتی سته مجلس مبعوثانن چیقاماسنه سبب ،
 عناصر غیر مسلمیه‌نی جماعتلره تقسیم ایدن اوچنچ ماده‌سیدر :
 « مسلمانلرک دینی و غیر مسلم اهالیك دین و مذهبیه هانکی

بو مضبوطه‌ك مقدمه‌سی اتی تدقیق ایدیله‌ك اولورسه
 مربوط اولان ۹ فصل و ۵۱ ماده‌نی نفوس نظامنامه‌سینك
 احکام جدیده‌سینك خطوط عمومیه‌سی‌ده بیانش اولور .
 مضبوطه‌ك مقدمه‌سینده : « قرعه معاملاتك تأمین ایچون بوندن
 یدی سنه مقدم بار اراده‌سینه اجراسی قرارلاشد بریلان تحریر
 نفوسك متتابع الظهور اولان غوائل داخلیه ومسئله‌ه حریبه
 سببیه اجراسی تأخر آتش اولدینی » ذکر اولدقن صوکره
 « تنسیقات جدیده عسکریه اصولك محافظه انتظامی و باخصوص
 ردیف آلاپری ترتیباتلرنك حسن دواى نفوس قیودنك اصلاحنه
 و بودنی وقوعات جدوللرنك بوجه مطلوب تنظیمنه موقوف اولدینی
 دأئرله عسکریه‌جه بر طرفندن مبعوث‌عه اولان تحریر نفوس قرارنك
 موقع اجرایه وضعه و دیگر طرفندن شهیدین نفوس مقیدلری
 تعیینی ایله معاملات لازمه‌ك تسهیل جریانیه ابتدای اولمشی
 خصوصارنده اهمیت کوستریش و اولیاده باب‌عالی ایله حریبه
 نظارتی بینده بعض عبارات وقوع بولهرق بوکادأئر اوراق
 طاقبیه شورای دولته حواله بیورلش اولدیفندن » تنظیمات
 دأئرله‌سینده « اقتضای مصلحتك بالاطراف تأمل وملاحظه »
 قلدیفندن بحث اولمقدوده .

منحصراً قرعه اصولك تطبیقندن وفصله عسکر اخذندن
 باشقه علمی ، اداری ، اقتصادی واجتماعی بر مقصد و غایه
 طامایان بومضبوطه ونظامنامه شورای دولته کبردکن صوکره
 خیلی خبریالاشدر . شورای دولته تنظیم اولنان مضبوطه‌ك
 باش سطرلرنده‌کی جمله اوزماین اعتباراً بوکون دخی واصل
 اولمده‌یغمن علمی ، حقوق واداری حقیقتلری احتوا ایتمکده‌در .

« اول باول شوراسنك عرض وفاده‌سی وجیبه‌دن عد
 اولورکه هر دولت متعهدده نفوس اوزرینه منتظم بر ایستانسیتیق
 یاتانك فواید و معنات یالکزی وظیفه عسکریه معاملاتنی تأمین
 منحصر اولمالایوب حقوق عمومیه ، امنیت ملکویه وامور مالییه
 وضابطه‌ه محلیه نقطه نظرندن باینتیجه نفوس موجوده‌ك مقدار
 صحیحی بیلیم بر حکومت ایچون اعظم آثار انتظام اولدینی
 مثبت و محققدر .

غایه‌نی چوقای کوردن شورای دولت وسائط و تدابیری
 سچمه‌مش ؛ دولت متعهدده‌کی نفوس تشکیلاتك ماهیتنی ،
 انواعنی تأمیله تفریق ایتمش و بناء علیه غایسته واصل
 اولمماش و « بر حکومت ایچون » « اعظم آثار انتظام اولان »
 نفوس قیودنك اصلاحنی تأمین ایله‌یهمه‌شددر .

۲۹۸ تاریخ نظامنامه‌ك باشلیجه ماده‌لری قضا ، لوا
 وولایت مرکزلرنده نفوس قلملری احداثی و اثنای تحریرده
 هر عثمانلیك سجل نفوسه قیدنی و نفوس تذکره‌سی اخذنی
 تأمین ایشدر .

تحریر نفوس ناصل یالاشدر : ایلك تحریر نفوسده قید
 اولنان مواد بروجه آئیدر :

۸ : سجلاتک هر صحیفه بی رقی و هر صحیفه یک فصل مشترک حاکم اصلیه تک مهر رسمی ايله تهر اولور . دفترلرک قاچ صحیفه دن مرکب اولدنی برنجی و صو کچی صحیفه لر یازیلیرق حاکم اصلیه ریسلری طرفدن تصدیق اولور . حاکم تشکیلاتی اولیان یرلرده بو وظیفه مجلس اداره لر . و بو مجلسک ریسته انتقال ایدر .

۹ : تحریر اجرا سندن سکره مکتوم فالانر حله و قریه لر دن کتیره جکلری علم و خبرلر اوزرینه قید اولور . کندیلری بلاذر مکتوم قاشلارسه اون اوچنجه ماده موجنبه معامله کورورلر .

۱۰ : هیت جزؤدانلری ضایع ایدنلر مقیم بولندقلری حله و یا قریه دن بر علم و خبر کتیرر وضاعیدن بر جزؤدان دها آلیر . قیدی بولندنی حله دیکلسه مقید اولدنی حله دن مصدق کنیه می جلب اولندقدن صوکره بوجزؤدان و بریلیر . ۱۱ : تصحیح قید ، سن و اسم دعوالری مدعی عمومی موجود اولدنی حله علاقه دار شخصله نفوس مأموری مواجهه سنده حقوق عکله لریده رؤیت اولنه جقدر .

۱۲ : صفت و صنعت کی قابل تغییر اولان احوال ايله عالمه شریقی نفوس اداره لر طرفدن تصحیح ایدیلر چکدر . ۱۳ : اشخاص مکتومه دن ۲۵ : ۵۰ غروشی جزای نقدی آله چکدر .

۱۴ : سجلی نفوسده کی قیودی تغییر و تحریف ایدنلرله تحریر و تسجیلله فساد قارشدیررانلر و سناخته هیت جزؤدان یایان و بیله لرک طاشایان اشخاص جزا قانونک مواد مخصوصه می موجنبه مجازات اولور .

۱۵ : علاقه داران نفوس قیودینک صورتی آله بیلیرلر . نفوس مأموری بو صورتلری تصدیق ایدر .

۱۶ : مدعی عمومی هر سنه نهاننده سناچلیق تفتیش ایدرلر . ۱۷ : تحریر نفوس هر اون سنده بر کره اجرا و صورت تحریر تعالیم مخصوصه ايله تعیین ایدیلیر .

۱۸ : نفوس اداره لرینک تشکیلاتی و مأمورلرینک وظائفی ایچون بر نظامنامه تنظیمی آسدر . [بو نظامنامه ۲ تیسان ۳۳۱ تاریخنده تنظیم اولنش و ایوم سرعی بولنشدیر]

تولداتک صورت تسجیلی : ۱۹ : ولادت و قهسه سی نفوس اداره لرینه بیلدیرن یوزادک پدری ، ولی و یا ویدسیدر . بولردن بری مختارله ایکی شاهد حضورنده ولادت علم و خبرینی املا و نهایت آلتی آی ظرفنده نفوس اداره سنه بودیع ایدر .

علم و خبر مندرجاتی بروجه آتیدر :
چو جوغک اسمی .
حل ، تاریخ و یوم ولادت .

جماعته منسوب اولدنی « قیده علاوه ایدن بو ماده بالخاصه روم مجبورلر طرفندن شدتی اعتراضله اوغرامشدیر . غیر مسلم عناصرک تفریق قبول ایدیلدیکی حالده مسلم عناصر ایچون بواساسک قبول ایدلمه سی غیر مسلم مجبورلرک دعوالرینه معاونت ایلش ایهده او زمانکی حالی و وضعیت عناصر مسله ایچونده بویله بر تقریه مساعد بولنمشدر . معافیه ضرر ، عناصر غیر مسلمدن و یا خود عناصر سائر اسلامیه دن زیاده عنصر حاکم اولان تورکلره ترتب ایشدر . زیرا : محکوم عناصرک مقدارنده کی مجهولیت علمی ، شعوری و ملی بر سیاست تعقیبه مانع اولفله برابر کثیف تورک نفوسیه مسکون و لایتنرمن ایچونده دشمن استیلا سته سبب اولشدیر .

۱۳۳۰ تاریخلی سجل نفوس قانونک مواد : ۱ : بالعموم عثمانیلر کندیلری سجل نفوسه قید ایدر مرکه مجبوردرلر . ۲ : نفوس بری و یانچی اوله لرک ایکیه تفریق اولنش و بو تقسیم ايله نفوس قانونیه و مقیمه مقدارینک تعیین و تثبیتی نظر ایتباره آلنشدیر .

۳ : سجل نفوسه قید اولنه جق اوصاف بروجه آتیدر :
۱ — اسم و شهرت
۲ — دین (مسلملر ایچون)
۳ — دین ، مذهب و جماعت (غیر مسلملر ایچون)
۴ — بابانک اسم و محل ولادی
۵ — والده نک اسمی
۶ — ولایت و قضا اعتباریله محل و تاریخ ولادت
۷ — اقامتگاه ، صفت و یا صنعت
۸ — او قور بازار اولوب اولماقی
۹ — منسوب اولدنی اخذ عسکر شعبه می و انتخاب صلاحیتی

۱۰ — ارککارک اشکالی ، زوجلری متعدد اولوب اولادنی ؛ پدر و والده لری بر حیات بولنوب بولنادنی
۱۱ — اسنان و ادوار عسکریه می
۱۲ — سنه قریه و شمسه اوله رق سجله قید تاریخی .
۴ : سجل نفوسده مقید بولنلارله اوچنجه ماده ده کی اوصاف و احوالی حاوی اوله رق برر هیت جزؤدان و بریلیر . بو جزؤدانلر دخی ، خارجی سیاحتلرده ابراز اولنور .

۵ : تبعه اجنیه دن اولوبده تحریر ایتاسنده بولنسان اشخاص خصوصی دفترله قید اولور .
۶ : هیت جزؤدانلری نفوس اداره لرینه مخصوص مهر رسمی و مأمورک مهر ذاتیسی ايله تخیم اولور .
۷ : دولت تبعه سندن هر شخص بیع ، فراغ و انقلاده ؛ بر مأموریت و یا مکتبه دخوله ، تقاعد و معزولیت معاشنه استحقاقنده ، پاسپورت معاملاتده و منکاتده بو جزؤدانلری ابرازه مجبوردر .

پدر و والدۀ اسمری .

عالمه ، خانۀ ایله سوقاق نوموسو ،

شاهدارك اسم ، شهرت ، صنعت و عمل اقامتلی .

اشبو ولادت وقعه‌سی مدت قانونیه‌سی طرفیده اخبار ایتمه‌یلردن ۲۵ : ۵۰ غروش جزای نقدی آلتیر .

۲۰ : اوتیه بری به برافقان چوجوقلارك اوزرنده منسوب اولدینی جماعته عالمداشارت و ارسه اوسورتله اولمادینی تقدیرده مسلم اولارق یازیلیز . ابوی مجهول چوجوقلارك صورت قیدی تعایات مخصوصه‌سنه تابعدر .

۲۱ : یکی طوغوش بر چوجوق بولانلر نره‌ده ، ناصل

ونه وقت بولندیغی بیان ایله برابر چوجنی کویلرده هیئت

اختیاریه و قصبه‌لرده ضابطه‌یه تسلیم ایدجکدر . یونک

اوزرنه برضبط ورقه‌سی تنظیم اولنجقدر . بوروقه‌ده : بو

حاللرك ذكریه برابر ظاهری‌سنی ، جنسی (اركك ویا قیز) ،

ویریلجك اسمی ایله عمل تسلیم‌ده تصریح (اولنور .

۲۲ : خسته‌خانه و حبس‌خانه‌لرده طوغان چوجوقلارك ولادت

سجلاری بو مؤسسانده‌کی دوقنور وقایله‌لر طرفندن ویریلن

و مدیرلر طرفندن تصدیق اولان شهادتنامه‌لر اوزرنه یازیلجقدر .

۲۳ : بر محله مسافره‌ مقیم اولانلارك چوجوقلاری مسافر

دفترینه یازیلقدن سوکره پدرینك اولمادینی تقدیرده والدہ‌سنك

اساساً مقید بولندقلاری عمارلك نفوس، مأمورلرته ولادت وقعه‌سی

یا علم و خبر تبلیغ اولنجقدر .

۲۴ : ممالك اجنبیه‌ده‌کی تولدات اصولنه یوئفا شهبندلر

طرفندن قید اولندقدن سوکره علم و خبر صورتلری خارجیه

و داخلیه و کائناتلری واسطه‌سیله ابونك مقید بولندقلاری محله‌کی

نفوس اداره‌لرته کوندریله جکدر .

انسانی سیاحتده واپورل داخلنده‌کی ولادت وقعه‌لری‌ده

ایک شهادتک اعضائی حاوی اولق اوزره قبودانن آلتنجق

شهادتنامه‌لر اوزرنه مراجعت اولانن سجل نفوس اداره‌لرنجه

تسجیل اولنجقدر .

۲۵ : ایکیز چوجوقلارك تسجیلنده ، تولد صرسته رعایت

اولنجقدر .

نکاح و طلاق سجلاری :

۲۶ : اهالی مسلمانلر مناکاتی محاکم عالمه‌سی رؤسانسك

و جماعت غیر مسلمه مناکاتی رؤسای روحانیلرینك ویره جکلری

ادستامه‌لر اوزرنه بابیله جکدر .

مناکات وقعه‌لرنی اخباره زوج مجبوردر . کیفیت نقدی

مبین بر علم و خبر تنظیم ایله عقدی اجرا ایدن امام ، پاپاس

و خاتمه تصدیق ایتدیردکن سوکره (قصبه‌لر ایچون ایکی

هفته ، کویلر ایچون ایکی آق اولق اوزره) تعیین اولانن

مدت ظرفنده نفوس مأموریه بیلدیرر . بومدت طرفنده نکاح

وقعه‌سی قید ایتدیرمه‌ین زوجدن ۲۵ : ۵۰ غروش جزای

نقدی آلتیر .

۲۷ : علم و خبر مندرجاتی شودر :

اسم

شهرت

سن

صنعت

عمل تولد و اقامت

اسم ، شهرت

منسوب اولدینی جماعت

عمل اقامت

اسم ، شهرت

سن

صنعت

شهرت

منسوب اولدینی نفوس مأموریه ارسال اولنور .

۲۸ : مسقط رأسی اولان محله‌لر باشقه بر محله تاهل ایدنلرك

نككهارلی بومحله‌ده قید اولنورق علم و خبر صورتی علاقه‌دارك

منسوب اولدینی نفوس مأموریه ارسال اولنور .

ممالك اجنبیه‌ده‌کی نکاح وقعه‌لری شهبندلر طرفندن دفتر

مخصوصه قید ایدیلرلك تنظیم اولان علم و خبر صورتی خارجیه

و داخلیه و کائناتلری واسطه‌سیله منسوب اولدینی نفوس مأموریه

کوندریلر .

۲۹ : طلاق وقعه‌سی اخباره مجبور اولان زوجدر . ایکي

شاهد حضورنده بر علم و خبر تنظیم و اونلرله برابر ائمه و مختارانه‌ده

تصدیق ایتدیرر . غیر مسلم زوجلر بو علم و خبرلری رؤسای

روحانیلرندن آلیرلر . نکاح قیدینك تصدیقی ایچون بو علم و خبر

نفوس اداره‌سنه ویریلر .

مطلقه ویا قیدی عمل آخردایسه بو علم و خبرلرك بر صورتی‌ده

عملی نفوس مأموریه کوندریلر . بو معاملہ‌ی وقت مبینده

(قصبه‌لرده ایکي هفته ، کویلرده ایکي آق) ایفا ایتمه‌ین زوجلردن

۲۵ : ۵۰ غروش جزای نقدی آلتیر .

۳۰ : محاکم حضورنده بابیلان نکاح و طلاقلر ایچون زوج

رئیسلردن بر علم و خبر آلدرق نفوس اداره‌سنه ویره جکدر .

وفیات و قوعات :

۳۱ : بو وقعه‌لری نفوس اداره‌لرته بیانه مختارلر مجبوردر .

تولدات علم و خبرلری کی ایکي شاهد حضورنده تنظیم اولان

بر علم و خبرله بونظیفه‌ی ایفا ایدرلر . علم و خبر مندرجاتی شویله‌در :

متوفانك اسمی

پدرینك اسمی

متاهل اولوب اولمادینی

متاهل ایسه کیمك زوجی ویا زوجہ‌سی اولدینی

سن

صنعت

مسقط رأس (اقامتگاه اصلی)

سبب وفات

وفاتك تاریخ کون و ساعتی

مدت معینیه سی طرفنده (قضیه لرده ایکی هفته کویلرده ایکی آت) بوظیفه یی ایضا ایتدین مختارلردن (۵۰) غروش جزای نقدی آلدین .

۳۲ : مقید بولندینی محاکم غیریستنده وفات ایدن اشخاص ایچون محل وفاتیده ک نفوس مأموری ووقعیه یی قید ایتدکن صوکره علم و خبر صورتی متوفاتک (مقید بولندینی محاکمه کی) نفوس مأمورینه کوندره جک و بوقعیه دن مختارلرده معلومات و بریلر جکدر .
۳۳ : خسته خانه لرله حبس خانه لرده وقوع بولان وفيات وقعه لر ی مؤسسسات مدیرلری طرفندن نفوس اداره لرینه نونه سته موافق و مصدق بر دفرله بیلر بریلر جک تماک اجنبیه کی وفيات وقعه لرده نیندرلر طرفندن قید اولورق خارجه و دخالیه و کائنلری واسطه سیله متوفاتک اقامتگاهنده کی نفوس اداره سته بیلر بریلر جکدر .

۳۴ : آسای سیاحتده واپورلرده وفات ایدن اشخاص ایچون قایدان طرفندن تنظیم اولنه جق برعلم و خبر ایی شاهد طرفندنده امضالانه جقدر . بو علم و خبرلر ملکتدن ساحل لرینه اوغرایان قایدان طرفندن قرآئینه مأمورلرینه و سواحل اجنبیه اوغرایان قایدان طرفندن شهبندلر لرجه و بریلر جک و بولنک اوزرینه ترقین قید معاملیه سی بایلر جکدر .

۳۵ : شهبندلر بولنایان محاکم اجنبیه ده تبعه مزه متعلق ولادت ، نکاح ، وفيات و طلاق و قوعاتی صلاحیتدار مأمورین طرفندن تنظیم و تصدیق اولنان وثائقه مستند قید اولنور .
۳۶ : اعدام اولنان اشخاصک ترقین قیدی ایچون مدعی عمومی طرفندن برضبطنامه تنظیم اولنورق ۲۴ ساعت طرفنده اعدامک اجرا اولندینی محاکمه کی نفوس مأمورینه و برلسلی لازمدر .

نقل خانه و تبدیلی مکان :

۳۷ : برلی دفرنده مقید بولنانلر آخر بر موقعه نقل خانه ایلدکاری تقدیرده بر علم و خبرله نفوس اداره سته مراجعتلری لازمدر . بو علم خبرله نفوس مأموری علاقه داری برلی دفرینه نقل ایله آخر محاکمه کی اسکی اقامتگاهند بولندینی محاکم نفوس مأمورینی ، کیفیتق خبردار ایدر . عسکرک سندنده بولنانلرک اسلرخی ده اخذ عسکر شعبه سته یازار .

۳۸ : مسافرین صورتیه تبدیلی مکان ایدنلر بر محله آلتی آیدن فضاهاقامت مجبوریتده بولندقلری تقدیرده مقیم بولندقلری محللردن برعلم و خبر آلهرق نفوس اداره سندنده کی مسافرین دفرینه قید اولنورلر . اقامتگاه اصلیلرک بولندینی محله کی نفوس مأمورینه ده معلومات اعطا اولنور .

نقل خانه و تبدیلی مکان صورتیه اولمایوبده مجرد زیارت ، سیاحت طریقیه بر محله کائنلر بومامالردن وارسته درلر .

۳۹ : مسافرین دفرنده مقید بولنانلرک ولادت ، مناکات ، وفيات و طلاق کی و قوعاتی نفوسی مأموری طرفندن اقامتگاه اصلی نفوس مأمورینه بیلر بریلر .

۴۰ : ۳۷ : نچی مادهده محرر نقل خانه معامله سنی وصولی تارخندن اعتبار ایکی ماه طرفنده یاپدیرمایان رئیس عائله ۵۰۰۰۰ غروش ویرر .

اشبو قانونله آله جق جزای تقدیلر ۱۷ نیشان - تارخیلی قانونک برنجی ماده سی موجبجه بش نلنه ابلاغ اولمشیدر .

سجل نفوس و قوعاتندن آله جق خرچلر : ۴۱ : هویت جزؤدانلری اون بش غروش خرجه تابعدر .

۴۲ ، ۴۳ : مناکات و قوعات علم و خبرلری بش ، طلاق علم و خبرلری یکری و رئیس عائله دن آلتق اوزره نقل خانه و تبدیلی مکان علم و خبرلری ده بش غروش خرجه تابعدرلر . ولادت ، وفيات علم و خبرلرندن خرچ آلتماز .

۴۴ : هویت جزؤدانلرله و قوعات علم و خبرلری تنفا رسمه تابع دکدر .

الیوم صری اولان بوقتونک اون سکر نچی ماده سی احکامنه توفیقاً ۲ نیشان ۳۳۱ تارخیلی بر نظامنامه تنظیم اولمشیدر . بوظیفه مامنه موجبجه سجل نفوس مدیریت محومیه سی داخلیه و کائنیه مربوط اولوب ولایات سجل نفوس اداره لرینک مرجعیدر .

ولایتده سجل نفوس مدیرلری ایله لزوی قدر کاتب و قضا لرده بر مأمور ایله برز کاتب بولنور . بومأمورلر سجل نفوس قوتوند و اشبو نظامنامه ده محرر معاملاتی ایضا ایدرلر .

علاقه دارلر طرفندن تودیع اولنان و قوعات علم و خبرلری بومأمورلر طرفندن و قوعات دفرینه نقل اولنور . قضا نفوس مأمورلری هراوچ آیده بر اجمال جدولی تنظیم ایله ولایته کوندورلر . ولایت نفوس مدیرلری بوجدولاری کندی مرکز قضا سنج جدولیه برابر مدیریت محومیه بر ارسال ایدرلر .

مدیریت محومیه ده بوجدولار اوزرینه احصائیات جدولاری تنظیم اولنور .

هر سته سن مکفیتیه داخل اوله جقلرکده مکفیت عسکریه قانونی احکامنه توفیقاً دفتلرینک تنظیم ایله مجلس اداره لرله تودیبی نفوس اداره لرینک جمله وظائفنددر .

هر سته قضا نفوس مأمورلری کویلری طولاشه رق متر اکم و قوعاتی اخذ و قید ایدرلر .

ولایت نفوس مدیرلری ، قضا مأمورلرینک حرکتلرینی تفتیش ایتکله مکلفدرلر .

شمی فصل

آور و یادولر لرنده و تور کیده کی تشکیلاتک مقایسه سی

سجل نفوس قانوننرک دردنجی فاصله عرض اولنان احکام محومیه سی برنجی ، ایکنجی و اوچنجی فصلارده کی ایضاحانه نظراً تحلیل اولندینی تقدیرده :

اكثر بارز خطاده نفوس تشكیلاتی یاپیاركن آورو یادگی تشكیلات و تقسیمات ملكیه كنك نظاردن كاملاً اوزاق بولندیر - لسیدر . ۳۰۰ كودین مركب برقصاده نفوس حرکاتی و نفوس دفتلری معاملاتی - بوكونكی تشكیلات و وساطت ایله - كونی كونه دقت و محنته تعقیب امكانی بولنماز . بر قضا مركزینسه اون ساعت اوزاق مسافدهه كاتر بر كوی خلی نفوس قانونلرینه كوره عهدسنه ترتیب ایدن وظیفه یی ایفا ایدمیز .

هیئت اختیاریه لرده جاهل و عاجز کیسه لرده مركب اولسی نفوس قانونی بوسوبتون عیلمدن ساقط برحاله كنیمكده در . بالخاصه ۳۲۰ تحریریندن بولنه قدر تحریر یاپامش ، بو مدت طرفنده ظهور ایدن بالافان ، جهان واسفلال حربلریك ملكت نفوسنده حصوله كنیمدیكنی توجات ، تبدلات و تأثیرات الهه کی دفتلر ده تثبیت اولونامامشدر . بناء علیه الهه کی دفتلر لمز صحت و حقیقتدن محروم كاغد دفتلرین عبارتدر .

احصائیات نقطه نظرندن ده دفتلر ده کی ارقام معنایز ، حقیقتسز عددلردن باشقه برشی ده کیلدر . هرنفوس دفتلر ده ۱۲۶۹۱ کی الك كوچوك رقتی عددلر ده تصادف اولنه یاپیلر سه ده اولنرك صحت و حقیقتی جامع اولدق لریسه قناعت حاصل ایدیلر مئز . اساساً تحریر نفوس - برنجی فصللده عرض اولان اصول و قواعد توفیقاً - برآن معین طرفنده یاپیش اولمادی ایچون تحریر دوام ایدر كن بوورقلر دفتلر هئوز یازقنده ایكن برعاله یاقیریه كن مقدار نفوسنده مهم تحوالات اولور . اولنلر ، دوغانلر ، كیدنلر ، كاتلر كولتورجه دوام ایدن تحریرك درجه قیمتی صفادیلریر .

تألیف ، نفوس قانون حاضری موجبجه سبجلك صمیمه لری ، فصل مشتمل كراری ، وقایع صمیمه دن مركب اولدق لری حاكم رؤسای تصدیق و تهنیز ایدرلر . بوقانونك ۱۳۲۶ ده مجلس اعیانده حین مذاكره سندهه بعضی ذوات طرفندن *Officier de l'etat civil* و *etat civil* دكه لرینك تلفظی و اون آلتنجی ماده ایله بوسجالات اوززنده مدنی عمومیلره تفتیش حق و برلسی ، تصحیح سنلرك مجلس اداره لر دن آلتهرق بدایت محكمه لریسه تودیع اولنسی بزم دفتلر لركده احوال مدنیه سبجالاتی *Registres des actes de l'etat civil* اولهرق استعمال اولنه جفته دلیلدر . حال بوكه بودفتلر لریكینجی فصلده عرض اولان احوال مدنیه مسجلانه بکزمه مئز . احوال مدنیه سبجالاتی ، بزده علاقه دارلر طرفندن نفوس اداره لریسه تودیع اولان و بولنرك اوصاف و امضالری حایو بولان وقعات علم و خبر لیدر . بوعلاوخریلره بزده قیمت و اهمیت و برلر . مندرجاتنده هر دورلو حك ، سیلیتی یاپیلر . صاغلام اولانلری ده محافظه اولنمقده در .

نفوس قیدلر لی آت اوست ایدن ؛ ایستاتستیکلر مئز ده استقرار حوصلنه مانع اولان برمسئلدهه (تصحیح سن) کیفی قیدلر . بوساعدهه ، آرزو ایدنلر سه استعمال یولی آچیق

برنجی ماده كنك حال مدنی سبجانه و نفوس دفتلرینه ۸۰۰۲ ، ۹ ، ۱۱ و قسماً ۱۳ نجی ماده لرله ۱۴ ، ۱۵ ، ۱۶ و (۱۹ : ۳۶) نجی ماده لر ك حال مدنی سبجالاتنه ؛ ۳ : ۷ نجی ماده لرله ۱۰ ، ۱۲ و قسماً ۱۳ نجی ماده لر ك و ۳۷ : ۴۰ نجی ماده لر دن مركب اولان دردنجی فصلك نفوس دفتلرینه ؛

برنجی و اون بدینجی ماده لر ك تحریر نفوسه ۴۱ : ۴۴ نجی ماده لر كده حال مدنی سبجالاتیه نفوس دفتلرینه متعلق خرجلره عائد بولنمادی آكلاشیلر . حال بوكه برنجی ، ایکنجی ، اوچنجی فصللرده مختصراً عرض اولان ایضاحات ایله دردنجی فصلده ك احكام قانونیه مئزك خطوط عمومی سی آرسندده عظیم قوئل واردر ؛ بو قوئل ك باشلیجه لری بروجه آتیدر :

اولاً ؛ نفوس قانونك برنجی ماده سی موجبجه هر تورك سجل نفوسه قید اولنمه مجبوردر . قید اولنانلره دردنجی ماده موجبجه بررهویت جزو دانی و بریلر . بوجزو دانیلر ك ماهیت حقوقی سی و غربیده ك مقابلاری نهدر ؟

ماهیت حقوقیه اعتباریه بو جزو دانیلر ولات سبجلك بر صورتی اولان *Expédition de naissance* و یاخود *Extrait de naissance* بولان خلاصه سی بولان مقابیلدر . بو وثیقه لر کی سنه لرجه محافظه اولورلر . حاكمه دواتره ارباز ایدیلر ك اثبات هویت قنور . بو جزو داندی قیدلر ك عکسی ثابت اولمادی حاكم دواتر طرفندن خلافتنه حرکت ایدلمه سی لازمدر . حال بوكه اولنك مندرجاتی خلافتنه بر جوق معاملات یاپیلر . تحریر دن تحریره دكیشدیر یلر . اخذ عسکر شعبه لرنده نظر اعتباره آلتماز بعضاً حاكمه ده محتیدر قبول ایفز .

هویت جزو دانیلری ، نفوس دفتلرینه قید اولنانلره مخصوص *Carte d'identité* هویت ورقه سی ماهیتندهه ده كادر . بو قازنلر ك ماهیت - اوچنجی فصلده عرض اولنمادی اوزره - حقوق دهك ، ادا ایدر . بزده هر توله ایدن شخصه جزو دانی و برلریكینه كوره نوزادك اوزرایه اشكالی یازق ، فلوغرافینی یاپیشدیرمق بر مقصد تأمین ایفز . هویت قازنلری بلقیاده اون بش یاشی تجاوز ایدنلره و بریلر . قوموندن قومونه نقل خانه وقوعنده ، ازدواجده دكیشدیر یلر . بزده جزو دانیلر بو احكامه تابع دکیلدر .

تألیف ؛ سجل اساس دفتلرینك استعمالندن وستونلرنده ك معلوماتندن ده مستبان اولدنی اوزره بودفتلر ، اسم ، مندرجات و تحریر دن تحریره دكیشدیرلر ك اعتباریه - بلقیاده ملوتیلان *Registre principal de population* لر مشاهدیر . فقط ملرز قید معقندر . اقامتگاه خصوصنده نام و قطعی برتسیلر وضع اولنماش ؛ دائمی قانونی ، متعدد و موقت اقامتگاهلره متعلق اصول و قواعد نظر اعتباره آلتامشدر .

آئی آبدن عبارت اولان مدت اخباردن صوکره برسنه ظرفنده یازدیرانلر بواجتهاده کوره جزای نقدیه بایعدهر . برسنه صوکره یازدیرمن ایچون مراجعت ایدرلسه بونلردن جزای نقدی آتماز . وفیات ، نکاح ، طلاق ایچونده تاریخ وقوعلرندن اعتباراً اون دزدت آئی صوکره عینی حال واقع اولغندهر . حالوکه جرم دوام ایدیور . جزائک تشدیدنی لازم ایکن رقی جسته کیدلسی وقوعاتک وقت وزمانده قیدنی تأمین ایدمه مکده و بوسبلرله ده نفوسک هان درنده بری غیره قید بولمقدهر .

بونلردن باشقه نفوس وقوعاتک قیدوتسجیلی ایچون مأمورین داخلیده لازم کلن معاوتی ایفا ایتمه مکدهر . بالخاصه ضابطه ک ، هیئت اختیارلرله ک لایقیدسی اشخاصی ایستدکلری قدر نفوس دائره لرندن اوزاق بولندیرمقدهر . وقوعات علم وخبرلری ایستمالک ، بولغوخبرله یازیلجق معلوماتک ، وضع اولنه حق امضالرله ده بخصوصده مهبر تائیری واردر . هر یک ناقص معلوماتی و ناقص امضای حاوی علم وخبرله دائره مه مراجعت ایدنجه نفوس مأموری معامله ک اتامنی اخطار ایلله علم وخبری رد ایدیور . کوبلده بر ده اودوت ایتیه ک وقوعات تراکم ایدیور .

خامساً ؛ نفوس قانون حاضرینک الکضعیف برضله نقل خانه وتبدیل مکانه متعلق ماده لریدر . قانونی ، اصلی ، دائمی ، متعدد ویا موقت اقامتکارلر قنده معلوماتی جامع اولماقله برابر بومادملرک تطبیقندن برقاوده استحصال اولنه ماقدهر . چونکه نفوس تشکیلنده ناحیه ، قریه و محله لر نظر اعتباره آتماش اولمیدن برضائک ایکی کوبی ویاخود برقبصه ک آیری ایکی محله سی آرمسندک نقل خانه وتبدیل مکان معامله سی دفترلر اوزرنده تعقیب اولنمیر . بناء علیه برکوبه ، یاخود قصبه به کیرن ، چیقارلرک بورالره هجرت ویا بومواقده ترک وطن ایدنلرک قیدلری منتظماً اجرا اولنمیر . حرکات نفوسک بونک مهم صفحاتی قید وضبط ایدیلمیر ؛ مثلاً : ۳۲۰ تحریرنده ۴۰۰۰۰ نفوسی آقمره بونکونده دفترده یه بومقدار نفوسی حاوی بانلیور . قصبه نفوسک مختلف سنه لرده کیزاید ویا تنافسی بونق ذکر اولان اسبابدن طولانی ممکن اولماز . وآرقق بواصول وقواعد ایلله طویلتان ایستاتیسیتلرله ده علمی وعملی برقیبت بریلنمیر .

آلتهبی فصل

یالمسی لازم تدایر و تشکیلات

اولاً ؛ مدنی دنیاکی قبول ایتدیک قاعده لره یوقفاً تورکیه جمهوریه ده معین مدنلر ظرفنده عموی تحریر نفوس اجراسته مجبوردر . هرملکنده تحریر نفوس اجراسی ایستاتیسیتی اداره عمومیه لرینک جله و ظاقتنددر . بزدهده ۱۳۴۰ سنه سی ظرفنده

براقشدر . مأمور ، مبعوث اولق ایچون سننی بوکلتن ، عسکر اولماق ، تقاعده سوق ایدلمک وحی برقاچ سنه ده یول یارده سی ویرمه مک ایچون سننی کوچولتن بریوق اشخاص واردر . ده اعلو غروا اولرق ذیلله بیلرک بزده (تصحیح سن) لر اکثریا دولت تکالیفندن برمدت ده قایچنق یاخود قانون مساعدله رفه وفتندن اول نائل اولق آرزولرندن نشئت ایتکدهر . بو آرزولر خارجنده حقیقت نامنه (تصحیح سن) دعواری آجان علاقه دارلر چوق اولمادنی کی هیچ بردولک قانون مدیتسند (تصحیح سن) بزده کی درجه ده ده کیدلر .

ولادت سجلاری اصولنه موافق اولرق بردفعه تسجیل وتنظیم اولندقدن صوکره آرقق اولک ساخته برماهیی حائر اولدنی اثبات ایدلمکجه محاکم طرفندن دیکشدریلنمیر .

بزده عالمه اسملری ده یوقدر . اک مهم تقصائلر مژدن بریده یودر . قانون حاضرله بزده کی عالمه اسملری (شیرتلر) قریه ومحله هیئت اختیارلرینک شهادتنامه سیله قولانجه تبدیل ایدیله بیلر . حقوق نقاط نفزلردن بحال غیرحائر اولغله برابر نفوس دفترلرله انتظام تأسیسده مانعدر . بوعالمه اسملری ده سن کی قطعی اولرق تثبیت ایدلمکجه دفترده عالمه لرک حروف حائر ترتیبی اوزریه یازلسی ده ممکن ده کیدلر . بناء علیه ، تصحیح سنلرک اجراسنک وعالمه اسملرینک بک قولای دیکشدر . لایرینک منی ایچون اول امرده برتحریر یایرق سن ، قید واسلرله عالمه اسملرینه قطعی برماهیت ویرمک ، فرانسزلرک جزایر ده ۱۸۸۲ ده یایققلری کی هر عالمه ایچون Arbres gènealogiques - registre تأسیسی ایلله یایقق لازمدر .

رایباً ؛ ولادت وقوعاتک ضبط وقیدنه عائد اصولزده بسط برشکده اولغله برابر ولادت وقعه لرینک تامیله قیدنی تأمین ایدمه یور . اخبار مجبورنی یالکیز پدر ، ولی ویا وسیله تحمیل اولمشدر . ایکنجی فاصله عرض اولانان ولادت سجلاری غنندو ولادت وقعه لرنی خالمدنی مأموریه بیانه مجبور اولانلر یالکیز پدر ، ولی ویاوصیدن عبارت ده کلدر . پزدردن باشقه دو قنور ، او براتور ، قایله ، کوچوک صحیه مأموری ومحل ولادنده بولان دیکر اشخاص ده بیان کیفیته مجبوردر . بزده بونکی اشخاص ایچون بیان ولادت مجبورنی بولمادیندن مکوم نفوس چومالغدهر .

نکاح ، طلاق و وفیات وقعه لرینک ضبط وتسجیلنده ده عینی حال واقع اولغده و وقوعات تراکم ایتکدهر .

بو وقوعاتی وقت وزماننده بیان و اخبار ایتیه نلر ایچون مرتب اولان جزای تقدیرلر جزئی اولغله برابر وقوعاتک اخذنی تسریع ده کیک ، تأخیر ایتکدهر . بوباده کی جرملر محاکم عدلیه جه قیاحت نوعندن عدالورق معین مدنلرک مرورندن صوکره مرور زمان مسئله سی آرمه کیرمکدهر . چوققلرنی

بناءً علیه دها که چوق اسبابدن طولانی داخله و کانی نفوس دفترلرینک برآن اول تأسیسی مجبور بندددر .

* *

فقط موجود تشکیلات ملکه ایله نورکیدهده عمومی تحریر اجرائی ، ایستاتستیک تنظیمی ، حال مدنی سجلاتی و نفوس دفترلی تأسیسی ممکن ده کیلدر . بوکونکی ناحیه لره عددخی (۶۶۸) لاقول اون مثله ابلاغ ایله بولاری تامیه قومون حاله افراغ الیک ضروریدر .

بوندن باشقه قانونلرک ، نظامنامه و تعلیماتمه لره متغصص مأمورلر طرفندن احضاری لازمدر . اتخاذ قیلنه حق تدابیرله بودجه به مهم صورتده یار اولفسنرین آنف العرض احصائیات و سجلاتک تأسیسی کوچ برایش دکلدر .

بوتنیاک نظریات و خیالیدن عبارت اولمادی بوکونکی بولمارستانک واصل اولدی بوجیه موفیتله ثابت اولور . ۱۸۷۸ حربی متعاقب تشکیلات ایدن بولمارستان ده ایستاتستیک ، حال مدنی و نفوس دفترلی ایچون تشکیلات یاسی . ۱۲۹۸ دهکی تشکیلات نتیجه سنده حاصل اولان غریب و فائده سیز برخلیطه دن عبارت نفوس تشکیلاتغه مقابل معاملاتکی تصنیف ایدره که ایشه باشلادی . بزم ایچون نمونه اوله جتی بردرجیه واصل اولدی . قرق سنه اول عینی نقطه دن عینی مقصد و غایه به توجه ایدن تورک و بولمار ادارهلرینک استحصالی ایلدیکاری - مثبت و منفی - آیری آیری نتیجه لر ، ایکی ملنک اداری قابلیتلی ایچون له و علپنده برر دلیل اوله ماز . بولمارلر غرب تشکیلاتی عیناً آلدیلر ، موفق اولدیلر . بزایسه محدود بر مقصد و غایه ایله اوتشکیلاتی فنا بر صورتده تقلید ایتدک . بناءً علیه استحصالی اولان نتیجه لره مساوی اولماسی یک طبیعیدر .

* *

حال بوکار دوشکیلات - انا خطری اعتبارله - اوروپادهکی تشکیلاتک عینی در . ۱۲۹۲ دهکی تشکیلات و معلومات عسکریمزله قلش اولسه ایلک اوتاریخده کی ملکه لره درنده برندن دها کوچوک برحاله کان بوکونکی عزیز یوردینیزی بیله مدافعه و محافظه ایدمه لره .

* *

خلاصه ، دولت ماکنه سنک خطالی ، نقصان چرخلری ماضیمیزی ائیم تجربه لره طولدرمشددر . بناءً علیه بوماکنه کنه هیئت عمومی سنک اصلاحی ایله عصری بردولت جهازی قوروق جمهوریتز ایچون الک حیاتی بروطفیله در . بوجهازک انا چرخلری ، ایستاتستیک ، حال مدنی و نفوس تشکیلاتیدر . ایلک اصلاحاته بونقطه لردن باشلاق فرضدر .

— مابعدی وار —

تشکیل ایدن ایستاتستیک مدیریت عمومی سنک برآن اول برتحریر عمومی نفوس اجرا ایسی ضروریدر . ثانیاً ، نورکیدهده حال مدنی سجلاتی تأسیس ایدیلدر . تورک هیئت اجتماعیه سی تشکیل ایدن عالم لره حقوق آنجق بوسجلاتک تأسیسی ایله تأمین اولنه بیلدر .

عدلیه و کانی طرفندن مجلس عالی به تقدیم ایدیلان احکام شخصییه قانوننک نکاح و طلاق صورت تسجیلنه متعلق ماده لری نکاح و طلاق سجلاتی تأسیس ایله جک ایدسه بوماده لر نقصاندر : نکاحده مستقبل زوج ایله زوجیه ک قانونامعین اولان سن بلوغ ورشده واصل اولمالری اولری و لیرلرینک اذندن وارسته قیلدر . فقط ولادت سجلاتی صحیح و قطعی برماهیت اکتساب ایتدکه بوسن رشدک تثبیت ممکن ده کیلدر . احکام شخصییه قانونی حیاتک مبدأ و منتهاسی قطعی صورتده تسجیل ایتدکی ، نکاح ایچون طلب ایلدیک سنلری بوکونکی کی قابل تصحیح و تبدیل برحاله بر اقدیمی قدردهده مقصدینک مهم برقسنی امال ایش اولور . بناءً علیه ، حال مدنی به متعلق احکام تسجیلیه عاجز و تشکیلاتدن ، وساطتدن محروم نفوس مأمورلرینک اندن آلتهرق جمهوریت عسکریمز لره زیر مراقبه سنده بولتی و بو وظیفه لردن طولانی عدلیه و کالنه مربوط اولق اوزره نواحی مدرائنه ، بلدی رؤساء سنه و برلیدر . بوکون باشلاق شرطیه نورکیدهده لاقول ربع عصر سروردن سوکره منتظم سجلات وجود بولور . ثالثاً ، نورکیه جمهوریتی مجبوری نفوس دفترلی استعمالنه محتاجدر . بناءً علیه بودفترلرکده علمی برشکاده در حال تأسیسی ضروریدر . بودفترلرک استعمالی ایله اخذ عسکر معاملات ، انتخاب دفترلی منتظم بر شکل آلهجق ؛ ضابطه ده بودفترلرک معاونیه قولاچه ایضای وظیفه ایله جکدر .

۹۳ مشروطیتی متعاقب تنظیم اولان (انتخاب مبعوثان لایحه قانونیه مسوده سی) نک نفوسه متعلق ماده لرخی بوسیله ایله عرض اتمک بروجیه در . ۹۳ مشروطیتدن سوکره بر انتخاب مبعوثان قانونی مسوده سی حاضر لاش و فقط مملکتده نفوس دفترلی و حال مدنی سجلاتی بولمادی ایچون هیئت انتخابیه لره و بره جکی اسملره انتخاب دفترلی تنظیمی اساسی قبول اولنشددر . ۱۲۹۸ دن سوکره تأسیس ایدیلان نفوس سجلاتی یالغده اولان انتخابلرده بر طرفه آتیلارق مکتوم ، موهوم ، حقوق مدنی دن محروم انسانلرده حق انتخاب بخش ایدلکدهدر . سوء استعمال بولاری کنیش و آجیفدر . مبعوث انتخابک اوج ، درت آتی دوی منتظم انتخابات دفترلرینک بولنامسندن نشئت ایتدکدهدر . کذلک بو منتظم دفترلرک بولنامسندن طولانی هر انتخاب حقنده بر جوق شکایت لرووق بولغده و بوندن دولت اداره سی ایله برابر و ملنداشلرده ضرره دوچار اولغدهدر . انتخابات لیسته لیرینک نفوس دفترلرینه مراجعت طریقله تنظیمی بوبایدکی اندیشه لره نهایت ویردر .

نه بر اکسیک ، نه بر فضله

مفید و صحیح بر شکل ارجاعنه خادم اصولاری تاقین و نایفه سیله ده مکفدر .

دائرة کذک موجود اصولارده وحدت ، عملی و فی بر اساس نامنی صورتله اداری ایستانتیقارک بیکانه مرکز اداریه شکیلنه کیرمک غایه سنده در . مأمور پشید بر لیدی نسبتده دائرة بالاخره اهمیت مخصوصه و شامله فی حائز ایستانتیقارله فائده و اهمیتلری سائر دوائرک ساحه فعالیتنه صیغامایان و یا نه تنیک مشکلات عرض ایدن ایستانتیقاری بالذات یایاچقدر . بصورتله حال مختلف دوائرک مساعی احصایه سنده کورولن داغیقلاق برینه ایستانتیقاری باقی ایچون لازم کان اوصاف مخصوصه فی تجربه و تدقیق ایله آله ایش متخصص مأموریدن متشکل بر دائرک مساعی قائم اولاچقدر .

بویه محترم بر هیئت حضورنده دولت مساعینک خاص ایتدیکی هرخصوص حقدنه دوغرو واضح معلومات احصایه مالک اولماک ضرورت واهیمتی عرضه لزوم کورم . بواجباتی هرکون شدله حس ایدیوزر . فقط نظر اعتباره آلامایدرکه اکثریتله کندیلریدن ایسته یلین معلوماتدن فی خبر و بو ایسه وفوی آزرکیسه لر طرفدن بلاتدقیق دولوروولان هرجدول ایستانتیق دکادر . بویه جدولارده باشلیجه ایکی مهم وصف نقصاندر :

اول امرده حقیقی افاده اغزلی . ثانیاً قابل استغاده بر حالده دکادرلر . چونکه تحلیل ایدلکاری زمان آرادیمز نتایج وحقائی افاده ایتمکدن اوزاقدزلر . وبالکس بزی شبهه ومغلقنه دوشورورلر .

مرکزی ایستانتیق دائرهنسک وجودی ساده ای ایستانتیقار باقی ایچون دکل ، عینی زمانده موجود اولانلردن اعظمی استفاده فی تأمین ایتک ایچونده پک ضروریدر .

ایسته بو مهم نقاطدن الهام آلاق مرکزی ایستانتیق دائرهنسک حادثات اجتماعیه مک حقیق بر رصدخانه بی اولاجق ونفوسک شرایط اقتصادی ومتعویسه سیله ملکیت و صنعتی ومنافع عمومیه خادم تشکیلات و تأسیساتک نتایجی حقدنه حکومتی تنور ایتک ایچون اولنک امرینه دائمآ آماده بولنه چقدر . نئی ایدهمکه دائرهنک ایتک دفعه درعهده ایتدیکی تحریر نفوس ایشی ؛ داخلیه وکانتیک ، بوتون دوائرک ومحترم خلفدک مظاهرنیه نام بر موقعیتله نتیجه لنسین !

موسیو قایل ژاچارک نطق

باش وکیل پاشا حضرلرندن سوکره کرسی بی اشغال ایدن موسیو قایل ژاچار بوجه آتی قونفرانسی بردی :

حکومتدک بو سنه عموی تحریر نفوسه فرار ورمش اولدینی معلومدر . عموی تحریر نفوس ایچون احضارات ماهیتنه اولتی اوزره شمدیدن تحریر تجربه لری یایله قنده در . بومناستله کانون ثانیک دردنجی کوفی آتقرده ختی فرقه سنک سالونده باش وکیلز عصمت پاشا حضرلرنتیک ریاستی آتنده بر اجتماع وقوعولمشدر . اجتماعده هیئت وکیله اعضایی ، معاونلر ، ارکان حکومت ایله دیگر بر چوق ذوات حاضر بولمشدر . ساعت تام ایکی پچفده عصمت پاشا حضرتلری ریاست مقامنه چیقاراق نطقلری ایراد ایتلشدر . محترم باش وکیلز صالحام بر نفوس ایستانتیقمن اولماسندنکه مهم محذورلردن ، تورکیه مک قوتی حقدنه بدخواهانه تلقینات باقی ایسته یی بولتیجه ییلرک بوندن ناصل استفاده ایتدکلرندن ، اسکی تحریر نفوس تجربه لرنسک سقطلفندن و نتیجه سزالکندن بحث ایتدکلن سوکره جمهوریت حکومتک آله ایتک ایسته دیکی نتیجه یی : « نه بر اکسیک ، نه بر فضله ! » وچیزه سیله تلخیص بویوره شلردر .

باش وکیل پاشا حضرتلری دوغری واساسلی بر تحریر نفوسک سیاسی و اداری فائده لرندن باشقه ، وطنپرورانه بر حرکت اولدیننه اشارت ویا کایش تلقینات بوزندن تحریر نفوسه قارشی حصوله کلن باطل قناعتلرله مجادله ایتک ضرورتی ایضاح ایتلشدر . باش وکیل پاشا حضرتلری ایتک تحریر تجربه لرده خلفدک کوستردیکی حسن نیت ومظاهرنک امیدبخش اولدینندنده بمنوینله بحث ایتدکلن سوکره مرکزی ایستانتیق دائرهنسک مساعیسی حقدنه بوجه آتی ایضاحانده بولومشلردر :

— بو اجتماعده ریاست قبول ایدهمکن حکومتک تحریر نفوسه وبردیکی اهمیت ، بوتون تشکیلاتک ، بوتون مأمورلرییزک بو ایسه الک صبیحی واک قوتی معاونت و اشتراککاری ابدال ایله ملری آرزوسنی اظهار ایتک ایسته دم . مرکزی ایستانتیق دائرهنسک مدیر عمومیس موسیو قایل ژاچار شیمیدی بوراده تحریر نفوسک فائده واهیمتی و تطبیق ایدله جک اصولاری ایضاح ایلیمه چکدر . سوزی کندینسه ترک ایتمدن اول تحریر نفوس ایشی داخلیه وکانتیه برلکده احضار واداره ایدهمکن اولان مرکزی ایستانتیق دائرهنسکدن بحث ایتک ایسترم .

دائرة ، ۲۲ تیسان ۱۹۲۶ تاریخل قرارنامه ایله احداث اولونش و بودجه قانونه توفیقاً کین ایلول بدایتده ضالیته باشلامشدر . دائرهنک مقصد تأسیسی حالاً آلمیزده بولان ایستانتیقاری اصلاح وموجود اولیابارلی تنظیم وبالخاصه سائر هر نوع ایستانتیقارک الاساسلی مسندی وواسطه افاده ومقایسه یی اولان صحیح و تام نفوس ایستانتیقاری وجوده کتیرمکدر . دائرهنسک زمانده قونترول ایدهمکن بولرک ممکن اولدینی قدر

باشانه جی بر واسطه ، بر عنصر تاقی ایدله مکده در . زمانه زده نفوس باشلی باشنه برغایه اولشدر . خدمات عمومی دوتلک حکمت وجودی آنجق نفوسک رفاه وسعادتی ، تعالی سیدر .

اوحالده خدمات عمومی ، نفوسک احتیاجاته نه صورتله تطابق ایتدیر یله جکدر ؟ اگر نفوسک اوصافی ، احتیاجاتی حقیقه طاغازه و ادرات دولتی برلی برینه صرف و توزیع عدالت فصل ممکن اولور ؟

مکتب آجق ایچون تحصیل چاغنده کی چوچرلک عددنی مملکتک قوه تدافیه سی تعیین ایچون ۱۸-۵۰ یاشنده کی افراد مقدارنی ، سلاح آلتنه آلنه جی عسکر مقدارنیک تعدیل ایجاب ایدوب ایتمه چکنی آکلامی ایچون و فیات نسبتلرنی ، شندو قورلک حاصلاتی تخمین ایچون مختلف مناطقه کی نفوس کثافت و فعالیتنی بیلمک اقتضا ایدر . خلاصه بر مملکت ، حیاتی حمله و قدرتلرنی طامتی ، انکشافک سرعت و درجه سی و مستقبل قوتلرنی اولچمک ایچون دوره وی صورتده تحریرلر یایق و و فیات ، تولدات استاتستیکلره نفوسک نسبت و امثالی تزیایدنی اولچمک لازمدر . اگر بوسعای نفوسک توقف ، تدنی ، سرعت و ایباطات انکشاف کی خسته قلعربی میدانه قیقار برسه بوکا چاره آرام لازمدر .

اداره ایتک استقبالی کشف و تخمین ایتک دیکدر . بونک ایچون ده خالی صحنه طامتی ، حالده کی عواملک منابع و تأثیراتی بیلدک لازم کیر . آنجق بوسورتله استقبال ایچون تخمین و لازم کان تدابیر موقعیتله اتخاذ ایدیلر . ایشته بوتون یونقله تحریر بر نفوسک لزوم و اهمیتی ایضاحه کانیدر .

نفوسک موجودی حقنده قطعی معلومه مالک اولمایان و بر چوق انقلابانه معروض قالان بر مملکت ایچون خصوصی بر اهمیتی حازدر . نوکیده بر چوق تحولات و انقلاب کچیرمش ، حدودلر دیکشمش و بر چوق عناصر مملکتی ترک ایشدر .

بردهانک ، و لنپرور بر مملکت حمله لره قورتلان ، بر سلطنتک انهدامندن دوغان یورورده قاچ انسان وارد ؟

کسیج تورکیه نی بوسکی طوری اوززنده استقبالده تهدید اقمه سی مختل فورسونه لره قارشی قویایق و ترقی خصوصنده کی بوکک امیدلری حقیقه ایصال ایده جک یاریشکی نفوس نه در ؟ ایشته تحریر نفوسک بزه حل ایده جکی و حیاتی بر اهمیتی حازر بولنان که مهم مسئله بودر . تورکیه ؛ تارخنده ایلک دفعه اولاراق علمی بر تحریر بایبور . بوعلیه نی بابارکن ، سائر فعالیت ساحه لرنده اولدنی کی ، عصری بر اصول تطبیق ایده جکدر . بونو بشیری بیلکیرلر حادثاتی مشاهده دن دوغمشدر . و هر نوع اساسی ویدار تحریکات ، مادی ساحه ده اولدنی کی اجتماعی حیاده ده واسط و عناصر فعالیتک ذی حیات شایتلره توفیق و تطبیق ایدلسیه قابلد . نفوس ده جانبی شایتلرک شهسز که بارزلردن بریسیدر .

— تحریر نفوسک موضوعی بر مملکتده موجود نفوس مقداری و بونک عناصر مرکه سی ؛ اراضی اوززنده کی صورت اقسام ، جنسیت ، یاش ، صنعت ، تابیت و سائر اوصاف و همه اعتباریه محتمل اولاراق تعیین ایتکدر .

بونک ایچون ده مملکت افرادنیک بعض شرایط داخلنده ، عرض و ایضاح ایلایه حکم معین اصولله صابیلدنی لازمدر . هرشیدن اول تحریر نفوسک فائده و اهمیتی ایضاح ایتک ایستمر .

نفوسی صایق ایچون تحریردن باشقه بر واسطه موجود اولماسی تحریر نفوسک فائده سی ایضاحه کانیدر .

نفوس مقدار و اوصافنک بیلنسنده کی فائده و اهمیتی بر مملکتک اداره سنه بالواسطه و یا بلاواسطه اشتراک ایدن ذواته تفصیلاً عرضه لزوم کورم .

منابع قواسی ایله احتیاجاتی طامغاندن بر مملکت اداره ایدیلر یله چکنی ادعا ایتک مشکلدور .

نفوس بر مملکتک ایلک عصری ، منابع قواسنک که اساسلی رکتی در . حکومت ماگه سی ده آنجق نفوسک امنیت و آسایشی ، صحت ، مواصله و منافعه کی احتیاجاتی تأمین ایچون ایشلر .

بر مملکتده زنیکنلک که مهم عاملی نفوسدر . چونکه ثروتک سائر عنصرلرنی بالکر او منبر بر شکل صوکار .

فابریقه لر و طولر اقلر ایچون چالیشه جق قوتلری ، علم و فن ، خصوصی و عمومی بون خدمات و فعالیتلر ایچون لازم کان دماغلری ، و ملک مدافعه سی ایچون عسکرلری ، مکتبلر ایچون معاملری ، خزینه ایچون وارداتی ، صنعتکارلری ، تجارلری او پیشدریر . ملی فعالیتلر منحصر اولندن حیات و قوت آلیر .

برسوزله ؛ نفوس ملی قدرتلرک خزینه سیدر . بو حقیقه عمومیتله قانع ، فقط بونک نتایج و اهمیتی هر زمان کافی درجه ده تدقیق و تأمل ایدیلر . نفوس نه قدر صاعلام اولورسه ؛ اوقدر قوتی ، انکشافی نه قدر آهنگدار اولورسه ؛ ایضا ایدیه جکی خدمتله اوقدار مکمل اولور ، بوخزیه فابریقه ملی قدرتلر او نسبتده بویور ، و ملی تکاملک جمله لری ده بوتوکنن خزینه دن اونسینده فیض آلیر .

تحریر نفوس تاریخده حکومتلرک تشکیلرله باشلامشدر . که آز مدنی ملتله ده ، که کیری واکه مطلقیتی حکومتلره بیلله حکمدار و یا دولت ولو بسیط و غیر فی اصولارله اولسون تحریر نفوسی یاپارلر . زیرا ادارلرنده کی خلقه عائد ایلکی نوع معلوماتی بیلیمک ضرورتی دوغمشدر . بولنده نفوسک تأمین ایدیلر یله چکی عسکر مقداری ایلله خلقلک و برکو قابلیتی و درجه سیدر .

والحاصل تحریر نفوسک تاریخه سی ، تشکیلاته مظهر اولده کی قوای مادیه و معنویه سی بیلیمک ضرورتی . دویان حکومتلرک تاریخله برابر باشلاز .

فقط عصر حاضرده نفوس دولتک بالکر عسکری و اقتصادی قوتلرنیک مستندی صابیلماز . حالا نفوس بالکر حکومتی

معین برکون ویا ساعدتکي مقدارینی کوسترمیلیدر . نەدن ؟ چونکە نفوس دائمی تبدلاتە معروضدر .

اول امرده شهرلەر ، کیرهتلر وچیقانلر واردر . بالحاصه مملکتکي هر طرفده وقوع بولان تولدات ووفیات نفوسکي هر کون وحتی هر ساعت مقدارینی تبدیل ایذر . ۱۰ ایلول ۹۲۷ تاربخدکي مقدارکي عینی اولاماز . اگر تحریر نفوس ، مملکتکي هر طرفده عینی کونده اولماسا ، تحریردن سکره اقامتکارلارینی دکیشدیرن برچوق کیمسه لریکي اقامتکارلارنده ایکنجی دفعه تحریرده داخل اولری کبی خطاظره میدان ویرلەیلیر .

تحریرک عینی زمانده پاییلدیسی مملکتکي مختلف عمارلاردهکي نتیجه لریکي جی نقطه نظرندن معروضدر . ایستاتستیک اصولنک شراظندن بریده تدقیق ایذیلن شیلرک عینی زمان و مکانه تدقیقیدر . آنجی زمان و مکان اعتباریلە قیلری برصورته تعیین ایذیلن متجانس جزؤلر جمع ایذیلەیلور . بناء علیہ ، تورکیه تحریر نفوسی ایچون قسلی برنارخ ، معین برزمان قبول ائیک لازمکیر . مثلا اون ولایتده اول ۱۰ ایلول ۹۲۷ ده دیگر ولایتده ایسه ۱۰ تشرین اول ۹۲۷ تاربخده پاییللاجی اولورسه بواکی تاربخده الهه ایذیلەجک نتیجه کي هیچ بری تورکیه لک حقیقی نفوسنی کوسترمیه جکدر . چونکە او ولایتکي نفوسی ایکی تحریر تاریخی آرسندنکي مدت نظرندنه عقیق دکیشمدر . شیددی تحریر اصولنک تورکیه لک اجتماعی واداری شرائطی دولایسیله برچوق مشکلات وموانعه میدان ویرەجک اولان بعض خصوصیتلرندن بحث ایده جک :

اول امرده خانلره نومرو وضعه اوچ شیئی نظر دفته آلتی لازمدر .

مسکن اتخاذه خادم مسکون وغیر مسکون هر عیالک خانه تعمیرنه داخل اولدینی بیلمایدیر . بناء علیہ بالذات اولردن باشقه ، طور ارقدن ، تخمدن ، طاشدن پاییلدش ملجأ لریک ؛ قولبلرک ، باراقلرک ، عشائر چادرلرک و مهاجرلر طرفندن مسکن حاله کتیرلش و اتخاذه کده نومرو لاسی لازمدر . عینی زمانده اساساً مسکن اولمایان آتلیلرک ، جامعلرک ، غارلرک ، دهپورلرک ، بالحاصه دروتنده مستقل اولهرق اقامته مخصوص قسملری بولنان بنارلرکده نومرو ولانغری ایجاب ایذر : چونکە بولنرده ده اقامت ایذن کیمسه لر بولنهیلیرلر . قولبلرک و عشائر چادرلرک نومرو ولانغده بر چوق مشکلاتی واردر . بومشکاتی اقتحام ایچون بعض خصوصی تدابیر اتخاذه لازم کلکجکدر .

نومرو وضعه نظر دفته آله جق ایکنجی بر نقطه ؛ بوتون بنارلرک بر تحریر منطقه سنه ربلی ایچون هر جزؤل تام اداری خصوصتکي بیلمه سیدر . بوجهت بالحاصه منفرد خانلره ، عیاله و عشائر قاملیری ایچون چوق مهیدر . نومرو وضعه اونوتلش موقعلر و مسکون عیاللر وارسه بولنرک میدانه چیقارلسی ایچونده تحریردن ایکی ویا اوچ آی اول زاندارمه واسطه سیله برکشف اجراسی لازمدر .

بالاه ایهیتی عرض ایتدیکم تحریر موضوعنه تکرار رجوع اول امرده بوعیله نیک بعض اوصاف عمومیه سی نظر دفتکره عرض ایلدکن سکره تورکیه تحریر نفوسنده تطبیق ایذیلەجک اصولک بعض خصوصی نقطه لری ایضاح ایده جکم .

بوتحریردن ، اول امرده عموم سکنه لک عینی زمانده اسای اوزرنه تعدادی معناسی آکلاشیلهیلیر . تحریر نفوس ، تعداد نفوس دیکدر . تعدادده ؛ برهیئت جموعه لک جزؤلری مقدارینی تعیین ایتکدر . بصورتله تعداد پایله بیک ایچون سکنه لک آله بولونسی ، مشاهد مأمورلر طرفندن کورلسی یاخود منفرد اولارق لیسته لره ، جدولاره ویا تعداده مخصوص فیشره قید ایذلری لازمدر . بناء علیہ تعداد تخمین دکلدر . تخمینده معلومات و تقدیرات شخصیهم رول اونار . حالوکە تعدادده هر درلو تقدیرات وخطا بر طرف ایلدکدر .

تعداد باقی ایچون جزؤلرک خصوصی اوصافلری اعتباریلە تماماً آیرلش اولری لازمدر . ایسته بونک ایچون سکنه لک ، اسملری ، فارق وصفلری ، هویتلری اعتباریلە لیستلری تنظیم ایذیلور . بالکیر اسملرک فضلہ برقیئت احصائیسی بوقدر . اونلر آنجی جزؤلری تعیینه خدمت ایذرلر . جزؤلر ثابت ایلدکن سکرده حائر اهمیت اولان بولنرک مقداریدر ، اسملری دکلدر .

مملکتکي نفوس عمومیه سی تشکیل ایذن جزؤلرک ، بتون سکنه لک تعداده داخل اولسی لازمدر . بویصوص ایچون ، مملکت و دائرملری داخلنده بتون مساکنی زیارت ایده لریک نفوسلری قید واسای لیستلری تنظیم ایلمک وظیفه سیله مکلف تحریر مأمورلری منطقه لره آیریلور . هیچ بر نفوس غریپک تحریردن خارج قلامسی ایچون مهم عیالرده متعدد تحریر مأموری بولوندریلیر . بتون مسکنلرک زیارت ایذلسی تأمین ایچونلر ایکی تدبیر اتخاذه ایذیلیر .

تشکیلات ملکیه اعتباریلە مملکتکي احتوا ایتدیکی عیاللرک اساسینی مشعر بر لیسته پاییلیر و بتون بوعیالره کتیرلرندن تکلیف وظایف ایجابه مقدر تحریر مأمورلری تعیین ایذیلیر .

خانه لریک تحریر مأمورلری آراسنده تقسیم ایده یلمک ایچون بولنره نومرو وضع ائیک لازمدر . شایده نلرک عددی تحریر مأمورینک بر کونده قولایلقه زیارت ایده یلمه جکی مقداردن فضلہ اولورسه (وسطی ۵۰-۷۵ خانه) اوزمان خانلره ، باوقره ، منطقه لره ویا قسملره آیریلیر . هر تحریر مأمورینه ده بر منطقه ویا قسم ویریلور و اوکا ؛ شوقدر خانه دن عبارت اولان بلوق ویا فلان قسده تحریر پایه جقسک ؛ ذیلیر و بصورتله منطقه سی تماماً تعیین و تحیدد ایذیلش اولور . اگر خانه لره نومرو وضی ایی پاییلش ایسه هیچ بر او تحریردن خارج قالمز . تحریرده بوتون سکنه لک داخل اولاسی تأمین ایچون تحریریه بصورتله اداری بعضی اساسلر وضع اولونور .

تحریرک سوک بروصقه عینی زمانده حتی ممکن اولدینی قدر بتون مملکتده بر کونده پاییلیدر . تحریر ، مملکت نفوسنک

و بورارزه عائد جدولاری دولدرمائی تأمین ایچون یاپه‌جی دور و سیاحتک تنظیم ایدیلسی لازمدر .

کویلر یکدیگرندن پک اوزاق منطقه‌لر اوله‌بیلیر و تحریر مأمورلری بو کویلری تحریر کونی دولاشمق و نفوسلری بو جدولاره قیداتک ایچون واسطه‌لر نقلیه بولماق مشکلاتنه‌معرض قالمیلیر .

بوقدرده تحریر مأموری ، تحریردن اون‌بش کون اول کندیسنه تحریر ایچون وزیران کویلره چتار و یکجه‌کچندن اولجه خیردار ایدیان نفوسلری یازار و لیست‌سینی قائمه‌نامه بودیع ایدر .

بو کویلر مختارلری ، تحریر مأمورلرینک یکدیکی کون ایله اساس تحریر کونی آرمسندنه کچن مدت ظرفده وقوع بولان تبدیلی‌نی کیردن و چیقانلری تولدات و وفاتی خصوصی جدولاره قید ایدرلر و بوجدولاری تحریردن بر کون صکره قائمه‌نامه کوندیرلر . قائمه‌نامده کوی مختارلرندن آلدینی بو جدولاری تحریر مأمورلرندن آلدینی لیسته‌ایله قارشولاشدیریر ، کوی یکیدن کان کیسه‌لر بولوش و یا یکی دوغوملر اولش ایسه ، بولری تحریر مأمورلرینک لیسته‌سینه علاوه و قیات ، و کوبدن باشقه بره نقل وارسه ، بولری‌ده تحریر مأموری لیسته‌سندن تخیل ایدرلک لیسته‌نی تعدیل و اصلاح ایلر . والیر ، قائمه‌ناملر طرفندن ولایت و قضا مرکزیزنده و اجاب‌ایدرسه دیگر محله‌رده تحریر مأمورلری ایچون قونرا نسلر ترتیب ایدیلیر . بو قونرا نسلرده ، تحریر مأمورلرینه ، تحریر کون غایبی ایضاح ایدیلیر . تحریر جدولارینه نفوسی نصل قید ایدجکلری‌ده عمل اولرک کوستریلیر . تحریر جدولک مختلف ستولری حفته‌ده ایضاحات و بریلیر و اوززلرینه ترتیب ایدن و غائباتک حسن ایقانی و بالخاصه هر جدولده مفید بولان نفوسک جنسیت اعتباریه یکولارینک پایلامی خصوصلارنده نظر دقتلری جلب ایدیلیر .

تحریردن نهایت بر کون صکره ، قائمه‌نام ، قضاسی داخلنده کی بونون جدولاری مقبوض‌مقابله‌ده تحریر مأمورلرندن ، مختارلردن آتش بولتیلیر . بر و یا قاج محاکم جدولاری نقصان ظهور ایدرسه ، قائمه‌نامک ژاندارمه واسطه‌سیله بولری مستجلاً آلدیرسی لازمدر .

ولایت مرکزیزنده تحریر و یا قونترول مأمورلری تحریردن نهایت بر کون صکرایه قدر بوجدولاری والیه بودیع ایتکجه مجبوردرلر . قائمه‌ناملر تحریردن نهایت سکر کون صکره قضانک ، والیرده نهایت بش کون صکره مرکز ولایتک تحریر نتیجه‌سینی یعنی نفوسک جنسیت اعتباریه مقدارنی تاغرافاته ایستاتیکی اداره مرکزیه‌سینه بیلیررجکلردر .

قائمقاملر ، قضانک بو جدولاری محل اعتباریه تصنیف ایدرلک والیر ، والیرده بولری مرکز ولایت جدولاری

اونجی برنطقده خانه بلوقلریدر .

بو بلوقلر ، هر نوع خانه غریبلرندن ، حتی غیر متصل خانلردن ، منفرد بر چوق اولردن و یا قاپورده یاپیش کوشکارنده تشکیل ایدیلیر . سسکته‌نک قید ایدیلجکی تحریر جدولاری خصوصنده آتیده کی ملاحظاتی نظر دفته آلتی اجاب ایدر .

تحریر کونده هر محله موجود بولان هر شخص مسکنلری ، اوجاقلری ، خانه خلقلری باشقه برده بیه اولسه ینه تحریر جدولارینه ، قید ایدیلرلی لازم کایر . بشاء‌عالیه اولنلرده قیشلرده ، پانسولرده ، لیل و نهاری مکتبلرده بوجدولردن بوندرمقی و بومؤسسله‌لده ساکن بولانلری ولوموقت اولسون کامله قید ایتک اجاب ایدر . بوقیل کیسه‌لرک تحریری ایچون بعض تدابیر خصوصییه اتخاذ ایدیلیر . اساساً بر تحریر ساحه‌سندنه ساکن اولوبده ، تحریر ایتاسنده آخر دیارده اقامت ایدن کیسه‌لر ایچون جدوله اقامتگاه دائمییه اشارت ایدیلرک اسمی حداسنه ناموجود اشارتی قونیلور . یعنی جدولاره تحریر اولندقلری محله‌ده عالمه‌لری ، اقامتگاهلری اولان ، فقط موقتاً ناموجود بولان کیسه‌لرده یازیلیر .

برخانه‌ده اقامت ایدن کیسه‌لرک قیدلری مه‌ناژ (خانه خلق) اعتباریه یازیلیر یعنی مشترک برصورتده یاشایان و برلکده اولوران کیسه‌لر برر برر یازیلیرلر . بوسورته برخانه خلق یازیلقدن صکره برسطرق آیتیج بر براقیلیر . متعاقباً ایکینجی مه‌ناژ یازیلیر و تعاقب ایتدجک دیگر مه‌ناژلرک قیدنده بوشکافده دوام ایدیلیر . تحریر مأموری تحریریه مکلف اوله‌ایبی منطفه‌ده اقامت ایدیورسه کندیسینی و خانه‌سی خلقی یازمقی اولونما لیدر .

۱ — تحریر مأمورلری وظائفی ایضیه دعوت ایدیلجک کیسه‌لر او قویوب یازمه بیللردن اوله‌قدردر . اساساً قانون کیملرک تحریر مأمورلرینه تعین ایدیلجکی تعین ایشددر . بون قضا ایچون لازم اولان تحریر مأمورلری یاطوغروردن طوغریوه و یاخود بلدییه رئیسلرینک تکلیفی اوزرتسه قائمه‌نام طرفندن انتخاب اولنور . والیر مرکز ولایت تحریر مأمورلری انتخاب ایدرلر .

ممکن اولدینی قدر هر منطفه‌یه برتحریر مأموری تعین اولنور . بو مأمور او منطفه‌ده اقامت ایدن بر کیسه‌دن انتخاب ایدیلیر . بوسورته انتخاب ایدیلجک تحریر مأموری منطفه‌یه یابانی بولوناز واورده اقامت ایدن کیسه‌لرک اکثریتیه طایفه .

برمحله تحریر مأمورلری وظائفی ایضا ایدجک بر کیسه بولونازسه قائمه‌نام بوشراطلی حائز مأموری دیگر محلدن جلب و تعین ایدر .

شاید برتحریر مأموری متعدد کویلری تحریر ایتک مجبور بوندنه ایسه اوزمان بو کویلری برکونده [تحریر کونده] دولاشسانی

ایله برلکده ممکن اولدیی قدر آز برزمان نظر فنده ایستانسیتی اداره مرکزیه سنه کوندره جکدر .
بو خصوصده کی معروضات ختام بولشد . برآزده سؤالنامه لردن بحث ایدیه جکم . سؤالنامه لر ایضاحه لزوم کوسترمیه جک درجه ده آچقدردر . احتیالک سؤالنامه یه فلان ویا فلان سؤالک ادخال ایدیلدیکنه تأسف ایدیه جکدر .

مختلف اسباب دولایسیه ویا خاصه سؤالنامه یی تشویش وایغلاقی ایتمک ایچون بر چوق سؤالاردن صرف نظر ایدنک . عمومی تحریک بوتون ومانداشلری علاقه دار ایدن واولنرک عظیم بر قسمنک معاونته عرض افتقار ایله یین ساحه سی کنیش مهم بر عملیه اولدیی شیهه سز آکاشیلشدردر . تحریک وطنی بر ایش اولدیی نظر دفته آلتی وافتکار عمومی یه ده بوتاقیه سوق ایتک لازمدر . اداره مرکزیه یی بوابده بر پروپاگاندا ترتیب ایدیه جکدر .

دائرة یی بوظیفه سنده موفق اولتی ایچون مقامات رسمیه نك ، مطبوعاتک ، مملکتک منور طبقه سنک قیعتی معاونتلری بکار . تحریک فائده لی اولدیی فکرینک آشیلاناسی ، تحریری یایعانک ، تحریر مأمورلغی قبول ایتمک ، عالمه رئیسارینک بوجدولاری طولدیرمق ایچون کندیلرلردن صورولاجق سؤالاره تراکت وصدیقیتله جواب اعطاسنه مسارعت کوسترمارینک برر وظیفه اولدینگک هرکسه آکالتیلاماسی لازمدر .

تحریرده کی مؤیدات قانونیه دن زیاده بوتون ومانداشلرک حسن نیترلینه ، هر نوع اداره تشکیلانک معاونتلریه استناد ایدیه جکدر ؛ ایسته بو حسن نیت و معاونتدرکه تحریرده کی موقعیتی تأمین ایدیه جکدر .

تورک تشکیلات اداریه یی بصورتله ، بوروقراتیک فعالیتک اگ عصری مسائلنده بیله وظیفه سنک اهلی اولدینی کوستره جکدر .

آره صره « مسافه اوزونلی ، وسائط نقلیه مشکلاتی ، کوچوک مأمورلرک اهالی ، خلفک جهانی کی موانع طولایسیه مملکتیزده قابل دکل موفق اولامیه جقسکز . » سوزلرینی ایشیدییورم . مملکتیزک واولنک اداره سی حفته آله ایتدیکم معلومات بکا ، بو مشکلاتک غیر قابل اعتتام اولمادینی قناعتی ویرمشدر .

مدیت اعتباریله تورکیه دن یوکسلک اولمایان مصر وهندستان کی حکومتلرده موفقیتله یاییلان بو ایش نعدن تورکیه ده ممکن اولماسون ؟

بدینلره دائما « تحریرده موفقیتک هرشیدن اول تشکیلات اداریه و ویریلن بو امرک مملکتک هر گوشه سنده کی خلفه ، بوتون سکته یه ، تحریر مأمورلرینک معلومات طولیلاق ایچون اوغرایه جقلری هر قابویه قدر ایصال واتاسع ایتدیرلسنه متوقف اولدیی » جوانی ویردم . بکا کاتبه ، بم اعتادم واردرد . تورک اداره سنک ، تحریک اوزرینه تحمیل ایدیه جکی وظائفی تاماً آکلامغه واجرا ایتکه مقتدر اولدینگه امینم . عینی زمانده تورکیه یی ایستانسیتی عالمه صوفاجق ومدنی دولتلر آراسنده اخذ موقع ایتدیرجه جک اولان تحریر امر عظیمه نك اجرا سنده خلفک مظاهرتکده قابل تأمین اولدینگه قائم .

بوندن باشقه تحریر ، مملکتک احوائه دائر ماوغرو معلوماته استنادی لازم کان حکومتک بالعموم تشبثاتی ایچون قیعتی بر رهبر ترقی اولاجقدردر .

سوزلریه ختام ویربرکن تورک اداره سنک کندیلرلردن بکلدیکم امیدلری بوشه جیفارمیه جی و تورکیه ده ایلک دفعه یاییله جق اولان تحریری موفقیتله باشاراجی حفته کی قناعتی تکرار ایلرم .

